

Насосы VDS

Паспорт, Руководство по монтажу и эксплуатации



СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.		Стр.
1. Указания по технике безопасности	3	15. Техническое обслуживание	16
1.1. Общие сведения о документе	4	15.1. Загрязненные насосы	16
1.2. Значение символов и надписей на изделии	4	15.2. Проверка	16
1.3. Квалификация и обучение обслуживающего персонала	4	15.3. Замена масла	17
1.4. Опасные последствия несоблюдения указаний по технике безопасности	4	16. Вывод из эксплуатации	18
1.5. Выполнение работ с соблюдением техники безопасности	4	17. Технические данные	18
1.6. Указания по технике безопасности для потребителя или обслуживающего персонала	4	18. Обнаружение и устранение неисправностей	19
1.7. Указания по технике безопасности при выполнении технического обслуживания, осмотров и монтажа	4	19. Разборка и сборка насоса. Замена торцевого уплотнения	20
1.8. Самостоятельное переоборудование и изготовление запасных узлов и деталей	4	20. Принадлежности для монтажа и автоматика	20
1.9. Недопустимые режимы эксплуатации	5	21. Утилизация изделия	20
2. Транспортировка и хранение	5	22. Импортёр. Срок службы. Условия гарантии	21
3. Значение символов и надписей в документе	5	23. Информация по утилизации упаковки	22
4. Общие сведения об изделии	5	Приложение 1	23
5. Упаковка и перемещение	7	Информация о подтверждении соответствия	24
5.1. Упаковка	7		
5.2. Перемещение	7		
5.3. Подъем	8		
6. Область применения	8		
7. Принцип действия	8		
8. Монтаж механической части	9		
9. Подключение электрооборудования	10		
9.1. Схемы электрических соединений	11		
10. Уровни пуска и останова	13		
10.1. Уровни пуска и останова при использовании плавающих поплавковых выключателей	13		
10.2. Уровни пуска и останова при использовании канализационных поплавковых выключателей	13		
10.3. Уровни пуска и останова при использовании аналогового датчика уровня	13		
10.4. Минимальный и максимальный уровни	13		
11. Эксплуатация с преобразователем частоты	14		
12. Ввод в эксплуатацию	14		
12.1. Общий порядок ввода в эксплуатацию	14		
12.2. Направление вращения	15		
13. Эксплуатация	15		
14. Режимы работы	16		

Предупреждение
Внимательно изучите данный документ перед монтажом и эксплуатацией оборудования. Невыполнение требований и рекомендаций может привести к опасным последствиям для жизни и здоровья, выходу из строя оборудования, отказу в выполнении гарантийного ремонта.



1. Указания по технике безопасности

Предупреждение
Монтаж и эксплуатация данного оборудования должны производиться персоналом, владеющим необходимыми для этого знаниями и опытом работы.



Лица с ограниченными физическими, умственными возможностями, с ограниченными зрением и слухом не должны допускаться к эксплуатации данного оборудования. Доступ детей к данному оборудованию запрещен.

1.1. Общие сведения о документе

Паспорт, Руководство по монтажу и эксплуатации содержит принципиальные указания, которые должны выполняться при монтаже, эксплуатации и техническом обслуживании. Перед монтажом и вводом в эксплуатацию они обязательно должны быть изучены соответствующим обслуживающим персоналом или потребителем. Данный документ должен постоянно находиться на месте эксплуатации оборудования.

Необходимо соблюдать не только общие требования по технике безопасности, приведенные в разделе 1. Указания по технике безопасности, но и специальные указания по технике безопасности, приводимые в других разделах.

1.2. Значение символов и надписей на изделии

Заводская табличка, на которой указаны параметры оборудования, и стрелка, указывающая направление вращения, должны сохраняться и быть читаемыми.

1.3. Квалификация и обучение обслуживающего персонала

Монтаж, ввод в эксплуатацию, эксплуатация, контрольные осмотры и техническое обслуживание должны проводиться только персоналом с соответствующей квалификацией, под контролем потребителя.

1.4. Опасные последствия несоблюдения указаний по технике безопасности

Несоблюдение указаний по технике безопасности может повлечь за собой:

- опасную ситуацию и опасные последствия для здоровья и жизни персонала вследствие воздействия электрических или механических факторов;
- опасность для окружающей среды;
- отмену всех гарантийных обязательств по возмещению ущерба;
- отказ важнейших функций оборудования и системы;
- невозможность выполнения работ путем предписанных методов технического обслуживания и ремонта.

1.5. Выполнение работ с соблюдением техники безопасности

При выполнении работ должны соблюдаться приведенные в данном документе указания по технике безопасности, существующие нормы и предписания по технике безопасности.

1.6. Указания по технике безопасности для потребителя или обслуживающего персонала

- Запрещено демонтировать имеющиеся защитные ограждения подвижных узлов и деталей, если оборудование находится в эксплуатации.
- Необходимо исключить возможность возникновения опасности, связанной с электроэнергией (более подробно смотрите, например, предписания ПУЭ и местных энергоснабжающих предприятий).

1.7. Указания по технике безопасности при выполнении технического обслуживания, осмотров и монтажа

Потребитель должен обеспечить выполнение всех работ по техническому обслуживанию, контрольным осмотрам и монтажу квалифицированными специалистами, допущенными к выполнению этих работ и в достаточной мере ознакомленными с ними в ходе подробного изучения руководства по монтажу и эксплуатации.

Все работы обязательно должны проводиться при выключенном оборудовании с соблюдением мер безопасности обслуживающего персонала. Должен безусловно соблюдаться порядок действий при остановке оборудования, описанный в руководстве по монтажу и эксплуатации.

Сразу же по окончании работ должны быть снова установлены или включены все демонтированные защитные и предохранительные устройства.

1.8. Самостоятельное переоборудование и изготовление запасных узлов и деталей

Запрещено выполнять переоборудование или модификацию устройств без согласования с изготовителем.

Необходимо применять только оригинальные или рекомендованные производителем запасные части.

В противном случае изготовитель может отказаться от ответственности за последствия, возникшие в результате невыполнения данного требования.

1.9. Недопустимые режимы эксплуатации

Эксплуатационная надежность поставляемого оборудования гарантируется только в случае применения в соответствии с функциональным назначением согласно разделу 6. *Область применения*. Предельно допустимые значения, указанные в технических данных, должны обязательно соблюдаться во всех случаях.

Предприятие-изготовитель не несет ответственность за неисправности и повреждения, связанные с несоблюдением требований настоящего паспорта, руководства по монтажу и эксплуатации и эксплуатационных документов на комплектующие насосного оборудования.

2. Транспортировка и хранение

Транспортировку оборудования следует проводить в крытых вагонах, закрытых автомашинах, воздушным, речным либо морским транспортом.

Условия транспортировки оборудования в части воздействия механических факторов должны соответствовать группе «С» по ГОСТ 23216.

При транспортировке упакованное оборудование должно быть надежно закреплено на транспортных средствах с целью предотвращения самопроизвольных перемещений.

Условия хранения оборудования должны соответствовать группе «С» ГОСТ 15150. Максимальный назначенный срок хранения составляет 2 года. В течение всего срока хранения консервация не требуется. При хранении насосного агрегата необходимо прокручивать рабочее колесо не реже одного раза в месяц.

При длительном хранении насос необходимо защитить от действия влаги, прямых солнечных лучей, повышенных/пониженных температур.

Температура хранения: от -30 до +60 °С. Насос можно транспортировать и хранить в вертикальном или горизонтальном положении.

3. Значение символов и надписей в документе



Предупреждение
Несоблюдение данных указаний может иметь опасные для здоровья людей последствия.



Предупреждение
Несоблюдение данных указаний может стать причиной поражения электрическим током и иметь опасные для жизни и здоровья людей последствия.



Предупреждение
Настоящие правила должны соблюдаться при работе со взрывозащищенным оборудованием. Рекомендуется также соблюдать данные правила при работе с оборудованием в стандартном исполнении.

Внимание

Указания по технике безопасности, невыполнение которых может вызвать отказ оборудования, а также его повреждение.

Указание

Рекомендации или указания, облегчающие работу и обеспечивающие безопасную эксплуатацию оборудования.

4. Общие сведения об изделии

Данный документ распространяется на дренажные насосы VDS с полукрытым рабочим колесом и взмучивающим устройством. Управление насосами осуществляется с помощью шкафа управления. Требования к шкафу управления см. пункт 9. *Подключение электрооборудования.*

Конструкция

Насосный агрегат состоит из:

- гидравлической части (корпус насоса, рабочее колесо со взмучивающим устройством, торцевое уплотнение, сетчатый фильтр с основанием);
- электрической части (трехфазный электродвигатель, состоящий из статора и ротора).

Герметичный кабельный ввод защищает электродвигатель от проникновения в него влаги через кабель.

Конструкция насосов представлена на рис. 1.

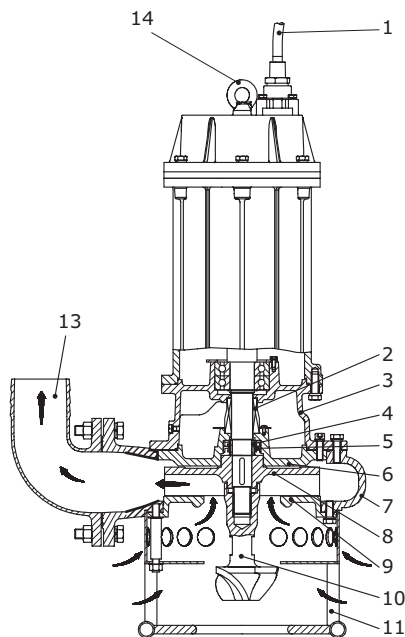


Рис. 1 Насос VDS

Поз.	Описание
1	Кабель
2	Торцевое уплотнение
3	Корпус подшипника
4	Манжетное уплотнение
5	Уплотнительное кольцо
6	Корпус торцевого уплотнения
7	Корпус насоса
8	Рабочее колесо
9	Защитный диск
10	Взмучивающая головка
11	Сетчатый фильтр-основание
13	Колено (не входит в комплект поставки)
14	Рым-болты (2,2 – 3,7 кВт - подъемная скоба)

Конструкция насоса позволяет использовать его как для стационарного, так и для переносного монтажа. Насосы могут быть установлены:

- свободно на дне резервуара с гибким шлангом;
- свободно на дне резервуара с жестким трубопроводом.

Фирменная табличка

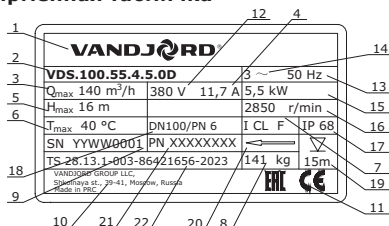


Рис. 2 Фирменная табличка

Поз.	Описание
1	Логотип
2	Модель насоса
3	Максимальный расход, м³/ч
4	Номинальный ток, А
5	Максимальный напор, м
6	Максимальная температура перекачиваемой жидкости, °C
7	Класс изоляции
8	Масса нетто, кг
9	Заводской номер, где YY – год изготовления; WW – неделя изготовления оборудования; 0001 – серийный номер
10	Поставщик/Страна-производитель
11	Знаки соответствия/обращения на рынке (сертификационный символ)
12	Напряжение сети, В
13	Частота тока, Гц
14	Однофазное или трехфазное исполнение
15	Мощность P2, кВт
16	Частота вращения, об/мин
17	Степень защиты
18	Номинальный диаметр фланца ГОСТ 33259-2015/ Номинальное давление, бар
19	Максимальная глубина погружения, м
20	Направление вращения вала
21	Номер продукта
22	Номер Технических Условий

В связи со встроенными инструментами качества, клеймо ОТК не указывается на фирменной табличке. Его отсутствие не влияет на контроль обеспечения качества конечного продукта и обращение на рынке.

В комплекте поставки оборудования отсутствуют приспособления и инструменты для осуществления регулировок, технического обслуживания и применения по назначению. Используйте стандартные инструменты с учетом требований техники безопасности изготовителя.

Типовое обозначение

Пример	VDS	100	55	4	5	0D	X
Тип насоса: VDS: Полуоткрытое рабочее колесо с взмучивающим механизмом Номинальный диаметр напорного патрубка насоса [мм]: 80: (DN80, PN6, ГОСТ 33259-2015) 100: (DN100, PN6, ГОСТ 33259-2015) 150: (DN150, PN6, ГОСТ 33259-2015) 150: (DN150, PN10, ГОСТ 33259-2015) 200: (DN200, PN10, ГОСТ 33259-2015) Мощность на валу электродвигателя P2 [кВт]: 22: 2,2 кВт 37: 3,7 кВт 55: 5,5 кВт 75: 7,5 кВт 110: 11,0 кВт 150: 15,0 кВт 185: 18,5 кВт 220: 22,0 кВт 300: 30,0 кВт 370: 37,0 кВт 450: 45,0 кВт 550: 55,0 кВт 750: 75,0 кВт Количество полюсов: 4: Четыре полюса Частота: 5: 50 Гц Напряжение и метод пуска: 0D: 380 В, прямой пуск 1D: 380 В, звезда/треугольник X: Специсполнение							

5. Упаковка и перемещение

5.1. Упаковка

При получении оборудования проверьте упаковку и оборудование на наличие повреждений, которые могли быть получены при транспортировке. Перед утилизацией упаковки тщательно проверьте, не остались ли в ней документы и мелкие детали. Если полученное оборудование не соответствует вашему заказу, обратитесь к поставщику оборудования.

Если оборудование повреждено при транспортировке, сообщите об этом поставщику оборудования и транспортной компании.

Поставщик сохраняет за собой право тщательно осмотреть возможное повреждение.

5.2. Перемещение



Предупреждение
Соблюдайте требования
местных норм и правил
в отношении подъемных и
погрузочно-разгрузочных работ.

Грузоподъемное оборудование должно быть приспособлено именно для этих целей и проверено на наличие неисправностей перед использованием. Ни при каких обстоятельствах нельзя превышать допустимую грузоподъемность оборудования. Масса насоса указана в фирменной табличке на насос.



Предупреждение
Запрещено складывать паллеты
одну на другую во время подъема
и транспортировки насоса.



Предупреждение
При распаковке оборудования
остерегайтесь острых краев.

Герметичный кабельный ввод предотвращает попадание влаги в электродвигатель через кабель.

Рекомендуется сохранять
защитные колпачки кабеля для
дальнейшего использования.

Указание

5.3. Подъем



Предупреждение
Во время подъема насоса остерегайтесь попадания рук между подъемной скобой (рым-болтом) и крюком.

Несоблюдение техники безопасности при подъеме и транспортировке насоса может стать причиной травм персонала и серьезного повреждения насоса.



Предупреждение
Убедитесь в корректности крепления крюка к подъемной скобе (рым-болтам). Всегда осуществляйте подъем насоса при помощи подъемной скобы (рым-болтов) или вилочного погрузчика, если насос расположен на паллете. Запрещается поднимать насос за электрический кабель, шланг или напорную трубу. Убедитесь, что подъемная скоба (рым-болты) надежно закреплена, все болты туго затянуты. При необходимости затяните.

При подъеме насоса необходимо использовать подъемную скобу или два рым-болта (см. рис. 3).

При наличии рым-болтов используйте подъемную цепь (трос) с двумя крюками.

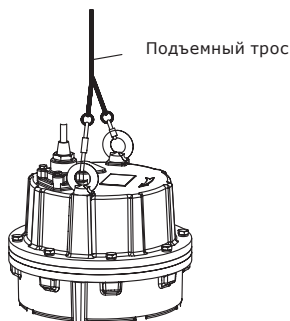


Рис. 3 Точки подъема насоса

6. Область применения

Насосы VDS предназначены для перекачки следующих стоков:

- дренажные и грунтовые воды;
- ливневая канализация;
- хозяйственно-бытовые сточные воды без фекалий;
- технические стоки.

Наличие взмучивающего устройства на входе позволяет использовать насосы для перекачки воды с большим содержанием песка и твердых включений.

Взмучивающее устройство поднимает осевшие твердые включения со дна и создает равномерность их концентрации в воде.

Насосы можно использовать как в стационарной установке, так и временно в качестве переносного насоса.

Насосы могут свободно стоять на дне резервуара.

Максимальный размер твердых примесей (условный проход):

Мощность, кВт	Максимальный размер твердых примесей, мм
2,2 – 3,7	20
5,5 – 7,5	30
11,0 – 22,0	35
30,0 – 45,0	30
55,0 – 75,0	40



Предупреждение
При наличии в перекачиваемой воде крупного мусора (ветки, пакеты и пр.) обязательно применение мусорозадерживающей решетки на входе.



Предупреждение
Насосы VDS ни в коем случае не должны перекачивать горючие жидкости. Насосное оборудование не предназначено для эксплуатации во взрывоопасной зоне.

7. Принцип действия

Принцип работы насосов серии VDS основан на повышении давления жидкости за счет центробежной силы в результате вращения рабочего колеса и преобразования кинетической энергии в потенциальную. Взмучивающее устройство вращается вместе с рабочим колесом и обеспечивает равномерность концентрации твердых включений в воде на входе в насос. Сетчатый фильтр-основание не пропускает в насос крупные примеси.

8. Монтаж механической части

Предупреждение
Монтаж насосов в резервуарах должен осуществляться специально подготовленным персоналом.



Работы в резервуарах или вблизи них должны выполняться в соответствии с местными нормами и правилами.



Предупреждение
Запрещается выполнять работы под висящим на кране насосом!



Предупреждение
Необходимо обеспечить возможность блокировки основного выключателя в позиции 0. Тип выключателя должен соответствовать ГОСТ Р МЭК 60204-1.



Предупреждение
После установки насоса над максимальным уровнем жидкости должно находиться минимум 3 метра кабеля.

Внимание

Все работы с оборудованием должны проводиться вне резервуара.



Убедитесь, что подъемная скоба (рым-болты) надежно закреплена, все болты туго затянуты. При необходимости затяните.

Все работы в резервуаре для обеспечения безопасности должны выполняться под руководством контролера, который находится вне резервуара. В резервуаре для установки погружных насосов могут присутствовать сточные воды, содержащие опасные для здоровья людей и/или ядовитые вещества. Рекомендуется использовать средства защиты и защитную спецодежду, соблюдать требования гигиены.



Предупреждение
Перед монтажом и первым пуском насоса необходимо проверить кабель на отсутствие внешних повреждений во избежание короткого замыкания.



Предупреждение
Возможные замены кабеля должны проводиться авторизованным сервисным центром.



Предупреждение
Запрещено прикасаться к поверхностям насоса во время его эксплуатации.

Внимание

Перед началом монтажа насоса необходимо убедиться в том, что дно резервуара ровное.



Предупреждение
Перед началом монтажа следует отключить источник питания и перевести сетевой выключатель в положение 0. Перед началом работ по монтажу необходимо отключить все источники внешнего питания, подсоединенные к насосу.

Дополнительная фирменная табличка с техническими данными, поставляемая с насосом, должна храниться с документацией на оборудование. На месте установки насоса должны выполняться все требования техники безопасности. Резервуар должен быть снабжен вентилиацией. Перед началом монтажа проверьте уровень масла в масляной камере. См. раздел 15. *Техническое обслуживание.*



Предупреждение
Если насос уже подключен к источнику питания, ни в коем случае не подносить руки или инструменты к отверстию его всасывающего или напорного патрубка, пока не будут вынуты предохранители или сетевой выключатель не будет выключен.

Убедитесь, что исключена возможность несанкционированного или случайного повторного включения напряжения.

Во избежание поломки из-за неправильного монтажа всегда используйте только рекомендованные производителем или поставщиком принадлежности.

Внимание

Предупреждение
Подъемная скоба/рым-болты предназначены только для подъема насоса. Их нельзя использовать для фиксации насоса во время работы.



Предупреждение
Необходимо проверить герметичность соединений в напорной линии.

Насосы VDS предназначены для переносного или стационарного монтажа. Корпусы всех насосов оснащены литым напорным фланцем DN80, DN150, DN200, PN6 или PN10, в зависимости от типоразмера. Насос устанавливается на собственные опоры (входит в комплект поставки) на дне резервуара (водоема). Рекомендуется использовать переходное колено или муфту для напорного патрубка, чтобы облегчить отсоединение насоса от напорной линии.

Если применяется шланг или гибкий рукав, необходимо обеспечить условия, которые исключают его деформацию, а внутренний диаметр рукава или шланга должен соответствовать размеру напорного отверстия насоса.

При использовании жесткой трубы нужно устанавливать арматуру в следующем порядке, начиная от насоса: напорное соединение и необходимые фитинги, обратный клапан, задвижка.

Если дно илистое или неровное, установить насос на твердую опору (кирпичи и пр.).

Последовательность монтажа

1. Подсоединить колено 90° к напорному патрубку и подсоединить напорную трубу или шланг.
2. Опустить насос в жидкость с помощью цепи, прикрепленной к рым-болтам насоса. Рекомендуется ставить насос на ровную, твердую поверхность. Насос должен опускаться на цепь, а не на кабеле.
3. Цепь повесить на специальный крюк наверху резервуара. Следить при этом за тем, чтобы цепь не провисала и не соприкасалась с корпусом насоса.
4. Отрегулировать длину кабеля электродвигателя, намотав его в бухту так, чтобы кабель не повредился при работе насоса. Закрепить бухту на соответствующем крюке. Кабель не должен быть сильно натянут, согнут или жат.
5. Подключить кабель электродвигателя.

Свободный конец кабеля

Указание *погружать нельзя, так как вода может привести к замыканию при эксплуатации.*

Внимание *Если в одном резервуаре будет эксплуатироваться несколько насосных агрегатов, необходимо устанавливать их на одном уровне для эффективного чередования работы.*

9. Подключение электрооборудования



Предупреждение
Насосы должны подключаться к блоку управления с реле защиты электродвигателя, класс расцепления 10 или 15.



Предупреждение
При отключении всех полюсов, воздушный зазор между контактами внешнего выключателя должен быть не менее 3 мм (для каждого полюса). Должна быть предусмотрена возможность перевести сетевой выключатель в положение 0. Тип выключателя указан в п. 5.3.2 ГОСТ Р МЭК 60204-1. Подключение электрооборудования должно выполняться с соблюдением местных норм и правил.



Предупреждение
Необходимо очистить поверхность для соединения внешнего заземления и установить защитный кабельный хомут. Поперечное сечение провода заземления должно составлять как минимум 4 мм², например, провод типа H07 V2-K (PVT 90°) желто-зеленого цвета. Проверьте, надежно ли выполнено заземление.



Предупреждение
Если кабель электропитания поврежден, он должен быть заменен на новый. Работы по замене кабеля должны выполняться авторизованным сервисным центром или обслуживающим персоналом, имеющим соответствующую квалификацию.

Автомат защиты электродвигателя должен быть настроен на величину номинального тока. Номинальный ток указан на фирменной табличке с техническими данными насоса.



Предупреждение
Стационарная установка насосного агрегата должна быть оснащена автоматическим выключателем с функцией защиты при утечке на землю (УЗО) с отключением тока утечки <30 мА.



Предупреждение
После установки насосного агрегата, над максимальным уровнем жидкости должно находиться не менее 3 м свободного кабеля.



Предупреждение
Эксплуатация насоса без защиты электродвигателя от перегрева фаз и пропадания фазы, перегрузки и недогрузки, пониженного и повышенного напряжения питающей сети запрещена! Невыполнение данного условия является нарушением условий эксплуатации насоса, и гарантия на насос прекращается. При эксплуатации насоса без указанной защиты вся ответственность за выход из строя насоса возлагается на конечного пользователя.

Оборудование устойчиво к электромагнитным помехам, соответствующим условиям назначения согласно разделу 6. Область применения и предназначено для использования в коммерческих и производственных зонах в условиях, где уровень напряженности электромагнитного поля/электромагнитного излучения не превышает предельно допустимый. Значения рабочего напряжения и частоты тока указаны на фирменной табличке с техническими данными насоса. Допустимое отклонение напряжения составляет -5%/+5% от номинального при непрерывном режиме работы, -10%/+10% – при повторно-кратковременном режиме работы. Необходимо проверить соответствие электрических характеристик электродвигателя имеющимся параметрам источника питания.

Насосы в стандартном исполнении поставляются с кабелем длиной 8 м, конец кабеля свободный. Во время хранения насоса свободный конец кабеля должен быть изолирован от попадания влаги. Для управления насосом (насосами) требуется блок (шкаф управления), который не входит в комплект поставки.

Смотрите ниже рис. 4, 5, 6, а также руководство по монтажу и эксплуатации на определенный блок управления или шкаф управления.

9.1. Схемы электрических соединений

Прямой пуск (DOL)

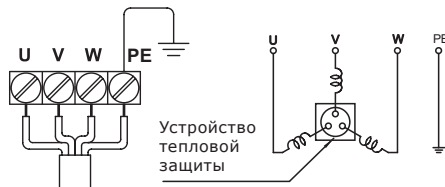


Рис. 4 Схема подключения для насосов 2,2 – 3,7 кВт. Прямой пуск. Электродвигатель со встроенным термодатчиком.

Прямой пуск (DOL)

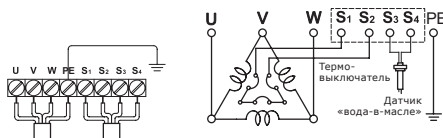


Рис. 5 Схема подключения для насосов 5,5 – 37 кВт. Прямой пуск. Электродвигатель с внешними выводами от термодатчика (клеммы S1, S2) и от датчика протечки (клеммы S3, S4).

Пуск «звезда-треугольник» (SD)

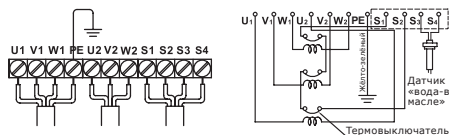


Рис. 6 Схема подключения для насосов 45,0 – 75,0 кВт. Пуск «звезда-треугольник». Электродвигатель с внешними выводами от термодатчика (клеммы S1, S2) и с внешними выводами от датчика протечки (клеммы S3, S4).

Устройства защиты электродвигателя

Все насосы VDS мощностью от 2,2 до 3,7 кВт оснащены встроенным в двигатель устройством тепловой защиты, которое определяет не только избыточное тепловыделение двигателя, но и

избыточное потребление тока. Устройство защищает двигатель от следующих проблем, которые могут возникнуть во время работы:

- блокировка рабочего колеса
- фазовый дисбаланс
- длительная работа насоса всухую
- пониженное напряжение
- потеря фазы в трехфазных двигателях.

Начиная с 5,5 кВт и до 75 кВт, насосы VDS укомплектованы биметаллическими термовыключателями. Биметаллические термовыключатели устанавливаются по одному в каждой обмотке и соединены последовательно. Если одна обмотка достигает температуры срабатывания, питание отключается для всех обмоток. Температура срабатывания термовыключателя 130 ± 5 °C, температура перезапуска двигателя 90 ± 15 °C.

Также, начиная с 5,5 кВт и до 75 кВт, насосы VDS укомплектованы датчиком «вода-в-масле» электродного типа. Датчик «вода-в-масле» распознает попадание воды в масляную камеру и останавливает насос, подавая аварийный сигнал в панель управления. Датчик «вода-в-масле» осуществляет измерение омического сопротивления между двумя электродами. Как только расстояние между электродами заполнится водой, сопротивление резко уменьшится, что и определит датчик «вода-в-масле». При отсутствии воды в масляной камере омическое сопротивление ≥ 10 кОм, при появлении воды в масляной камере сопротивление < 10 кОм.

Предупреждение
При срабатывании термовыключателя во избежание повторного срабатывания отключить насос от сети, вынуть из воды и проверить на наличие засора проточной части и блокировки ротора.

При наличии шкафа управления в алгоритме его работы должна быть функция автоматического отключения насоса при его остановке, подачи аварийного сигнала и его ручного квитирования (сброса).

Предупреждение

При срабатывании датчика «вода-в-масле» отключить насос от сети, вынуть из воды и проверить его состояние.

Рекомендуется для этого обратиться в авторизованный сервисный центр. После проверки заменить масло, установить насос и повторно через неделю проверить состояние масла.

Предупреждение

Термовыключатели и датчик «вода в масле» – это дополнительные устройства для защиты электродвигателя.

Причиной их срабатывания являются не заводские дефекты, а внешнее воздействие (наличие в воде примесей, перегрев и др.).

При срабатывании датчика необходима проверка оборудования, при необходимости обращение в сервисный центр.

Требования к шкафу управления

Насосы должны быть подключены к шкафу управления LCV компании Vandjord или к шкафу управления с аналогичными функциями управления и защиты:

- автоматическое включение и выключение;
- автоматический и ручной режим работы;
- чередование рабочих и резервных насосов (для двух насосов);
- отключение насоса при аварии, включение резервного (для двух насосов);
- тестовый пуск при простое более чем на 24 часа;
- подача аварийного сигнала на панели при аварии насоса, переполнении, аварии реле уровня, электроснабжения;
- выходы для подключения внешней аварийной сигнализации;
- внешняя защита по току;
- контроль функции чередования фаз (для трехфазного исполнения);
- контроль наличия воды в масляной камере (при наличии соответствующего датчика);
- контроль температуры в обмотках с помощью биметаллических термодатчиков (при наличии соответствующих датчиков);
- контроль температуры в нижнем подшипнике, статоре с помощью аналогового датчика Pt 100 (при наличии соответствующего датчика).

10. Уровни пуска и останова

10.1. Уровни пуска и останова при использовании плавающих поплавковых выключателей

В плавающем поплавковом выключателе включение/выключение осуществляется изменением угла наклона его кабеля. Уменьшение (увеличение) разницы уровней включения и выключения регулируется изменением длины свободного конца кабеля поплавкового выключателя.

Уменьшение (увеличение) глубины расположения поплавкового выключателя осуществляется фиксацией на кабеле грузика.

Длинный конец кабеля поплавкового выключателя обеспечивает большую разность уровней.

Короткий конец кабеля поплавкового выключателя обеспечивает маленькую разность уровней.

10.2. Уровни пуска и останова при использовании канализационных поплавковых выключателей

Для перекачки жидкостей с большим количеством примесей рекомендуется использовать канализационные поплавковые выключатели. При изменении уровня воды они переворачиваются, но не всплывают. Это предотвращает налипание примесей на поплавковый выключатель. Уменьшение (увеличение) уровня включения и выключения регулируется закреплением кабеля поплавкового выключателя на определенной высоте. Каждый поплавковый выключатель отвечает за свой уровень:

Первый – общее выключение насосов 1, 2.

Второй – включение насоса 1.

Третий – включение насоса 2.

Четвертый – уровень аварийного затопления (при необходимости).

10.3. Уровни пуска и останова при использовании аналогового датчика уровня

При использовании гидростатического или ультразвукового аналогового датчика уровня все уровни воды в резервуаре измеряются одним датчиком.

Рекомендуется датчик разместить внутри пластиковой трубы, не доходящей до дна, для защиты датчика от налипания примесей и предотвращения попадания датчика во всасывающую полость насоса. Рекомендуется подключение к шкафу дополнительно двух поплавковых

выключателей на случай аварии аналогового датчика (нижний – отключение и защита от сухого хода, верхний – сигнал аварийного затопления).

10.4. Минимальный и максимальный уровни

См. Рис. 7.

Минимальный допустимый уровень «А» (уровень защиты от сухого хода, при котором воздух гарантированно не попадет в корпус насоса) – верх корпуса насоса.

Минимальный уровень выключения при непрерывном (S1) и при повторно-кратковременном (S3) режиме «В» – уровень, при котором насос должен отключаться в штатном режиме, а обмотки электродвигателя эффективно охлаждаться.

Размеры «А» и «В» указаны в каталоге (аварийный уровень жидкости при работе насоса (не более 30 минут), минимальный уровень жидкости при остановке насоса.)

Равен уровню фланца крышки электродвигателя минус 20...40 мм (в зависимости от мощности электродвигателя).

Минимальный уровень включения при повторно-кратковременном режиме работы «С» рассчитывается так, чтобы насос не включался чаще допустимого числа пусков в час (см. п. 17. *Технические данные*). Для надежной работы насоса рекомендуется, чтобы количество пусков в час не превышало 10 (для насосов мощностью до 22 кВт включительно).

**Предупреждение**
Работа насоса всухую запрещена. Корпус насоса при работе всегда должен быть погружен в перекачиваемую жидкость.

**Предупреждение**
Работа насоса при уровне воды ниже уровня «В» и выше уровня «А» является временной, один цикл не должен продолжаться более 30 минут.

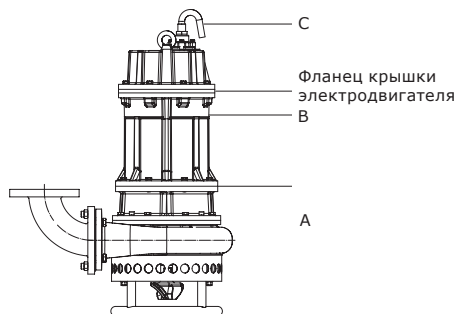


Рис. 7 Уровни включения, выключения, аварийного выключения (сухого хода)

11. Эксплуатация с преобразователем частоты

При применении преобразователя частоты следует соблюдать требования ГОСТ Р МЭК 60034-17 и следующие рекомендации.

Рекомендации

Перед монтажом преобразователя частоты должна быть рассчитана минимальная частота в установке во избежание нулевого расхода жидкости.

- Не рекомендуется снижать частоту вращения электродвигателя ниже 30 % от номинальной.
- Скорость потока нужно поддерживать не менее 0,7 м/с и не более 3,0 м/с.
- Хотя бы раз в сутки насос должен работать с номинальной частотой вращения, чтобы не допустить образования осадка в системе трубопроводов.
- Частота вращения не должна превышать значение, указанное в фирменной табличке.
В противном случае возникает риск перегрузки электродвигателя.
- Кабель электродвигателя должен быть как можно короче. Пиковое напряжение увеличивается при удлинении кабеля электродвигателя. Смотрите характеристики преобразователя частоты.
- Используйте входные и выходные фильтры с преобразователем частоты. Смотрите характеристики преобразователя частоты.
- В установках с преобразователем частоты используйте экранированный кабель электродвигателя (ЕМС), чтобы избежать помех от электрического оборудования. Необходимость поставки

экранированного кабеля оговаривается при заказе насоса (при возможности его комплектации). Смотрите характеристики преобразователя частоты.

12. Ввод в эксплуатацию

Все изделия проходят приемо-сдаточные испытания на заводе-изготовителе.

Дополнительные испытания на месте установки не требуются.

Для запуска оборудования рекомендуем обратиться в авторизованный сервисный центр.

После длительного хранения (более двух лет) необходимо выполнить диагностику состояния насосного агрегата и только после этого производить его ввод в эксплуатацию. Необходимо убедиться в свободном ходе рабочего колеса насоса. Особое внимание необходимо обратить на наличие и состояние масла в масляной камере, состояние торцевого уплотнения, уплотнительных колец и кабельного ввода.

Предупреждение

Во избежание короткого замыкания, перед установкой и первым пуском насоса проверьте кабель на предмет внешних повреждений. Если силовой кабель поврежден, его необходимо заменить. Замена должна производиться производителем, авторизованным сервисным центром производителя или персоналом соответствующей квалификации. Убедитесь, что насос правильно заземлен.



Отключите питание и заблокируйте главный выключатель в положении 0. Перед началом любых работ с оборудованием, отключите все внешние источники питания.

Предупреждение

Запрещается производить монтаж и пуск насоса при наличии в резервуаре потенциально взрывоопасной среды.



12.1. Общий порядок ввода в эксплуатацию

1. Вытащить предохранители. Проверить свободный ход рабочего колеса насоса.
2. Проверить целостность кабеля электродвигателя, напряжение питания сети, автоматический выключатель утечки, сопротивление изоляции обмоток. Измерение сопротивления

изоляции должно проводиться при напряжении не менее 1000 В на холодном электродвигателе. Величина сопротивления изоляции должна быть больше 20 МОм.

3. Проверить состояние масла в масляной камере. Смотрите также раздел 15.3. Замена масла.
4. Проверить работоспособность контрольно-измерительных приборов, если таковые имеются.
5. Проверить регулировку реле уровня.
6. Открыть имеющиеся задвижки.
7. Погрузить насос в жидкость нужно медленно, чтобы воздух успел выйти. Вставить предохранители.
8. Проверить, заполнена ли система перекачиваемой жидкостью и удален ли из нее воздух. Удаление воздуха из насоса осуществляется естественным образом.
9. Включить насос.

**При чрезмерном шуме или вибрации насоса, либо других неполадках в работе насоса или проблемах с электропитанием насос следует немедленно остановить.
Не пытайтесь снова запустить насос, пока не найдете причину неисправности и не устраните ее.**

Внимание

Спустя неделю эксплуатации для нового насоса и после каждой замены уплотнения вала необходимо проверить состояние масла в масляной камере.

См. раздел 15. Техническое обслуживание.

12.2. Направление вращения

**Обратное вращение насоса, заполненного жидкостью, во время работы не допускается.
Насос можно запустить на очень короткое время, не погружая его в жидкость, для проверки направления вращения электродвигателя.**

Внимание

Указание

Перед пуском насосов необходимо выполнить проверку направления вращения. Правильное направление вращения показывает стрелка на корпусе статора, на фирменной табличке насоса и на входе в насос.

Правильным считается вращение по часовой стрелке, если смотреть на насос сверху, со стороны электродвигателя. Направление рывка насоса после включения противоположно направлению вращения рабочего колеса.

Указание

Если направление вращения неправильное, следует поменять местами любые две фазы кабеля питания.

Проверка направления вращения

Всякий раз, когда выполняется подключение насоса к новой установке, проводится проверка направления вращения следующим образом:

1. Повесить насос на подъемном устройстве, например, на лебедке, используемой для опускания насоса в резервуар. Запрещено стоять под насосом.
2. Включить и тут же отключить насос, следя при этом за направлением действия крутящего момента (за направлением рывка) насоса.
3. Если насос подключен правильно, рывок будет в сторону, противоположную правильному направлению вращения. См. рис. 8.
4. Если направление вращения неправильное, следует поменять местами любые две фазы кабеля питания.

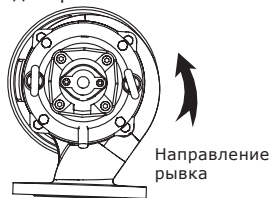


Рис. 8 Вид сверху. Направление рывка при пуске

13. Эксплуатация

Условия эксплуатации приведены в разделе 17. Технические данные.



Предупреждение
Должна быть предусмотрена возможность перевести сетевой выключатель в положение 0. Тип выключателя указан в п. 5.3.2 ГОСТ Р МЭК 60204-1.

14. Режимы работы

Минимальные уровни воды в режимах S1, S3 см. в разделе 10. Уровни пуска и останова. Данные насосы предназначены для повторно-кратковременной работы (режим S3). При полном погружении в перекачиваемую жидкость насосы могут также эксплуатироваться в непрерывном режиме (S1).

В обоих режимах уровень воды не должен опускаться ниже указанного в разделе 10. Уровни пуска и останова.

15. Техническое обслуживание

Допускается производить все работы по техническому обслуживанию насоса, только когда он находится вне резервуара.

Указание

Предупреждение
Перед началом технического обслуживания насоса выньте предохранители или выключите питание. Убедитесь, что исключена возможность несанкционированного или случайного повторного включения напряжения.



Все вращающиеся узлы и детали должны быть неподвижны.

Предупреждение
Запрещено подносить руки или инструменты к напорному и всасывающему патрубкам насоса после подключения его к сети питания до тех пор, пока не будут вынуты плавкие предохранители, и не будет выключен основной выключатель. Убедитесь, что все вращающиеся элементы неподвижны.



Остерегайтесь острых краев рабочего колеса.

Внимание

Предупреждение
Запрещено прикасаться к поверхностям насоса во время его работы.



Предупреждение
Во время подъема насоса остерегайтесь попадания рук между подъемной скобой (рым-болтом) и крюком.



Предупреждение

Промойте насос чистой водой и очистите детали после разборки.



Резервуар с погружными насосами может содержать ядовитые и опасные для здоровья вещества. Используйте средства индивидуальной защиты. Следуйте местным нормам и правилам гигиены.

Предупреждение

За исключением обслуживания деталей насоса, все остальные работы по техническому обслуживанию должны выполняться авторизованным сервисным центром.



Если насос долгое время не используется, рекомендуем проверять функционирование насоса. Один раз в месяц проворачивать вал электродвигателя.

Внимание

Все работы по техническому обслуживанию должны проводиться специалистами авторизованного сервисного центра.

Внимание

15.1. Загрязненные насосы

Насос будет классифицироваться как загрязненный, если он использовался для перекачивания ядовитых или опасных для здоровья жидкостей.

При запросе на сервисное обслуживание и перед отправкой насоса свяжитесь с компанией-поставщиком для предоставления подробной информации о составе перекачиваемой жидкости.

Любой запрос на сервисное обслуживание должен содержать информацию о составе перекачиваемой жидкости. В противном случае поставщик оставляет за собой право отказать в проведении сервисного обслуживания.

Перед отправкой насоса на сервисное обслуживание промойте его максимально возможным способом.

Затраты на транспортировку насоса ложатся на заказчика.

15.2. Проверка

При нормальном режиме эксплуатации насос необходимо проверять через каждые 3000 часов работы или как минимум один раз в год.

Если в перекачиваемой жидкости большое содержание твердых частиц или имеется песок, насос следует проверять чаще.

Необходимо проверить следующее:

• Потребляемая мощность

Смотрите фирменную табличку насоса.

• Сопротивление изоляции обмотки

Не реже чем раз в три месяца проверять сопротивление изоляции обмоток. Минимальная величина сопротивления изоляции – 20 МОм. Измерения следует проводить на холодном электродвигателе.

• Уровень и состояние масла

Если это новый насос или насос, устанавливаемый после замены уплотнения вала, уровень масла проверяют через неделю эксплуатации. Если в масле присутствует вода или образовалась водно-масляная эмульсия, это означает, что уплотнение вала повреждено, и его необходимо заменить. Если продолжить использование такого уплотнения вала, то электродвигатель выйдет из строя.

В любом случае замену масла следует проводить через 3000 часов работы или как минимум раз в год.

- Используйте турбинное масло VG32 или аналогичное. См. раздел 15.3. Замена масла.

• Кабельный ввод

Кабельный ввод должен быть герметичным, а кабели не должны иметь резких перегибов и/или защемлений.

• Детали насоса

Проверить наличие следов износа рабочего колеса, корпуса насоса и т. п. Дефектные детали заменить.

• Подшипники

Проверить бесшумный плавный ход вала (слегка провернуть его рукой). Дефектные шарикоподшипники заменить. Капитальный ремонт насоса обычно необходим в тех случаях, когда обнаружено повреждение подшипников или при сбоях в работе электродвигателя. Ремонт выполняется только специалистами авторизованного сервисного центра.

15.3. Замена масла

Через 3000 часов эксплуатации или раз в год проводят замену масла в масляной камере, как это описано ниже. Если заменено уплотнение вала, то также необходимо заменить и масло. В таблице указано необходимое количество масла в масляной камере насосов VDS в зависимости от мощности:

Мощность электродвигателя, кВт	Объем масла, л
2,2 – 3,7	1,4
5,5 – 7,5	2,3

Мощность электродвигателя, кВт	Объем масла, л
11, 15	5,3
18,5 – 30	7,0
37 – 45	8,5

Слив и замена масла

Предупреждение
Масляная камера может находиться под избыточным давлением. Не выкручивать резьбовую пробку полностью до тех пор, пока это давление не будет окончательно сброшено!

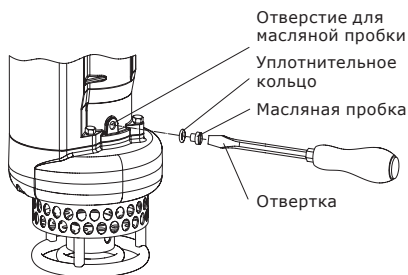


Рис. 9 Отверстие для слива и заливки масла

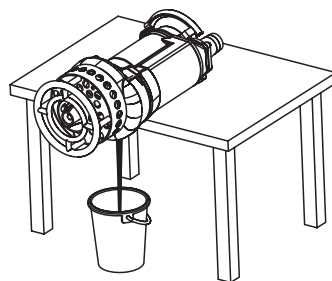


Рис. 10 Слив и замена масла

Слив масла (см. рис. 10)

1. Снимите масляную пробку и слейте масло в прозрачную емкость. Масло можно легко извлечь, расположив насос так, чтобы масляная пробка была обращена вниз.
2. Если масло кажется обесцвеченным или смешанным с водой, вероятной причиной является неисправное уплотнительное устройство вала, которое требует разборки и ремонта насоса.

Заливка масла

Отработанное масло необходимо собрать и удалить в соответствии с местными нормами и правилами.

Указание

1. Насос должен быть расположен в таком положении, чтобы он лежал на корпусе статора, а резьбовая пробка была вверх.
2. Масло в масляную камеру заливать через отверстие до тех пор, пока оно не начнет вытекать.
3. Установить резьбовую пробку, используя уплотнительный материал, входящий в комплект.

16. Вывод из эксплуатации

Для того чтобы вывести насосы VDS из эксплуатации, необходимо перевести сетевой выключатель в положение «Отключено».

Все электрические линии, расположенные до сетевого выключателя, постоянно находятся под напряжением. Поэтому, чтобы предотвратить случайное или несанкционированное включение оборудования, необходимо заблокировать сетевой выключатель.

17. Технические данные

Глубина погружения при установке

Максимально 15 метров ниже уровня жидкости.

Максимальное рабочее давление

6 бар – для насосов с электродвигателем до 22 кВт включительно.

10 бар – для насосов с электродвигателем 30 кВт и выше

Максимальное число пусков в час:

2,2 кВт – 30

3,7 – 7,5 кВт – 20

11 – 22 кВт – 15

30 – 37 кВт – 10

45 кВт – 6

55 – 75 кВт – 4.

Значение pH

От 6 до 10.

Температура жидкости

От 0 до +40 °C.

Плотность перекачиваемой жидкости

Не более 1000 кг/м³

Габаритные размеры и масса

См. каталог «Vandjord. Насосы и установки для дренажа и канализации»

Напряжение питания

3 x 380 В 50 Гц.

Допустимое отклонение напряжения

-5%/+5% при непрерывном режиме работы

-10%/+10% – при повторно-

кратковременном режиме работы.

Допускается отклонение напряжения

и частоты переменного тока в соответствии с требованиями ГОСТ IEC 60034-1.

Сопrotивление изоляции обмоток

Больше или равно 30 МОм (для нового насоса).

Размеры и сечение кабеля

Смотрите Приложение 1.

Степень защиты

IP68.

Класс изоляции

F (155 °C).

Уровень звукового давления

Уровень звукового давления насосов ниже, чем граничные значения, установленные Директивой ЕС 2006/42/ЕС относительно механического оборудования.

Характеристика неопределенности измерения (параметр K) составляет 3 дБ.

Кривые рабочих характеристик

Кривые рабочих характеристик насосов доступны в каталоге и на сайте vandjord.com.

Кривые рабочих характеристик носят рекомендательный характер, и не могут быть использованы в качестве гарантированных кривых. Протокол заводских испытаний насоса доступен по запросу.

18. Обнаружение и устранение неисправностей

Неисправность	Возможная причина	Устранение неисправности
Электродвигатель не запускается. Предохранители сгорают или мгновенно срабатывает защита электродвигателя. Осторожно: не запускать снова!	Неисправность электропитания; короткое замыкание; утечка на землю в кабеле или обмотках электродвигателя.	Кабель и двигатель должны быть проверены и отремонтированы квалифицированным специалистом.
	Несоответствующий тип предохранителя.	Установить предохранители надлежащего типа.
	Рабочее колесо заблокировано грязью.	Промыть рабочее колесо.
Насос работает, но через непродолжительное время срабатывает автомат защиты электродвигателя.	Низкая установка теплового реле автомата защиты электродвигателя.	Отрегулировать реле в соответствии с техническими данными на фирменной табличке насоса.
	Повышенное потребление тока из-за значительного падения напряжения.	Замерить напряжение между двумя фазами электродвигателя. Допуск на напряжение -5%/+5% при непрерывном режиме работы, -10%/+10% при повторно-кратковременном режиме работы
	Рабочее колесо засорено грязью. Повышение потребления тока во всех трех фазах.	Промыть рабочее колесо.
После кратковременной эксплуатации насоса срабатывает термовыключатель.	Слишком высокая температура жидкости.	Понизить температуру жидкости.
	Слишком большая вязкость жидкости.	Разбавить рабочую жидкость.
	Неправильно подключено питание.	Проверить и исправить подключение питания.
Насос работает с заниженными характеристиками и высокой потребляемой мощностью.	Рабочее колесо засорено грязью.	Промыть рабочее колесо.
	Неправильное направление вращения вала.	Проверить направление вращения вала. Если направление вращения неправильное, следует поменять местами две фазы кабеля питания. См. раздел 12.2. <i>Направление вращения.</i>
Насос работает, но подачи воды нет.	Засорена или заблокирована задвижка напорного трубопровода.	Необходимо проверить или прочистить задвижку.
	Заблокирован обратный клапан.	Промыть обратный клапан.
	В насосе воздух.	Удалить воздух из насоса.

К критическим отказам может привести:

- некорректное электрическое подключение;
- неправильное хранение оборудования;
- повреждение или неисправность электрической/гидравлической/механической системы;
- повреждение или неисправность важнейших частей оборудования;
- нарушение правил и условий эксплуатации, обслуживания, монтажа, контрольных осмотров.

Для предотвращения ошибочных действий, персонал должен быть внимательно ознакомлен с настоящим руководством по монтажу и эксплуатации.

При возникновении повышенного (постороннего) шума, повышенной температуры, вибрации, аварии, отказа или инцидента необходимо незамедлительно остановить работу оборудования и обратиться в авторизованный сервисный центр.

19. Разборка и сборка насоса. Замена торцевого уплотнения

Порядок разборки насосов VDS (см. рис. 11):

Перед разборкой убедитесь в том, что из насоса слиты вода и масло из масляной камеры. Замена и обслуживание торцевого уплотнения может производить только квалифицированный персонал. При затруднении свяжитесь с авторизованным сервисным центром. Сборку насосов производить в обратной последовательности.

Внимание

1. Демонтируйте сетчатый фильтр-основание, отвернув болты с пружинными шайбами.
2. Снимите защитный диск, отвернув болты с шайбами.
3. Снимите корпус насоса, отвернув болты с шайбами.
4. Снимите взмучивающую головку, зафиксировав от вращения рабочее колесо гаечным ключом.
5. Снимите рабочее колесо с регулировочной шайбой и манжету с вала.
6. При необходимости снимите корпус торцевого уплотнения, уплотнительное кольцо и торцевое уплотнение.

Будьте осторожны! Не повредите поверхности колец торцевого уплотнения. Не роняйте кольца – они очень хрупкие.

Внимание

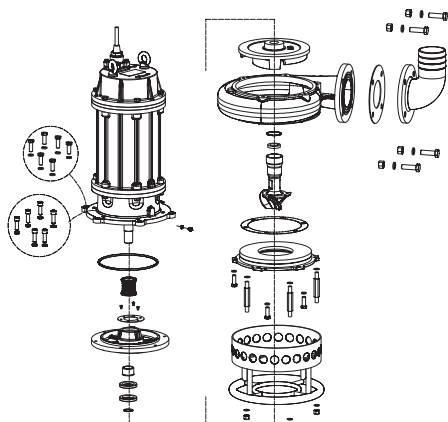


Рис. 11 Разборка насоса VDS

20. Принадлежности для монтажа и автоматика

Принадлежности для монтажа и автоматика не входят в комплект поставки и заказываются отдельно.

Шкаф управления насосами

(см. Паспорт и руководство по монтажу и эксплуатации на конкретное оборудование).

Реле и датчики уровня (поплавковые выключатели)

Используются для контроля уровня жидкости, подачи аварийного сигнала и сигнала о затоплении, автоматизируют процессы наполнения или опорожнения резервуаров, обеспечивая автоматическую работу насосов: включение или отключение агрегатов происходит при достижении заданного уровня жидкости.

21. Утилизация изделия

Основным критерием предельного состояния изделия является:

1. отказ одной или нескольких составных частей, ремонт или замена которых не предусмотрены;
2. увеличение затрат на ремонт и техническое обслуживание, приводящее к экономической нецелесообразности эксплуатации.

Данное изделие, а также узлы и детали должны собираться и утилизироваться в соответствии с требованиями местного законодательства в области экологии.

22. Импортёр. Срок службы. Условия гарантии

ООО «Вандйорд Групп»

Адрес: 109544, г. Москва,

ул. Школьная, д.39-41.

Тел.: +7 (495) 730-36-55

E-mail: info.moscow@vandjord.com

Правила и условия реализации
оборудования определяются условиями
договоров.

Срок службы оборудования составляет
10 лет. По истечении назначенного срока
службы, эксплуатация оборудования может
быть продолжена после принятия решения
о возможности продления данного
показателя. Эксплуатация оборудования по
назначению, отличному от требований
настоящего документа, не допускается.

Работы по продлению срока службы
оборудования должны проводиться
в соответствии с требованиями
законодательства без снижения
требований безопасности для жизни
и здоровья людей, охраны окружающей
среды.

Гарантийный срок на оборудование
Vandjord прекращается после истечения
26 месяцев, следующих за месяцем
производства оборудования.

Подробные условия гарантийного
обслуживания доступны в разделе
«Гарантийные обязательства» на сайте
www.vandjord.com

Возможны технические изменения.

23. Информация по утилизации упаковки

Общая информация по маркировке любого типа упаковки, применяемого компаниями			
 Упаковка не предназначена для контакта с пищевой продукцией			
Упаковочный материал		Наименование упаковки/вспомогательных упаковочных средств	Буквенное обозначение материала, из которого изготавливается упаковка/вспомогательные упаковочные средства
Бумага и картон (гофрированный картон, бумага, другой картон)		Коробки/ящики, вкладыши, прокладки, подложки, решетки, фиксаторы, набивочный материал	 PAP
Древесина и древесные материалы (дерево, пробка)		Ящики (дощатые, фанерные, из древесноволокнистой плиты), поддоны, обрешетки, съемные бортики, планки, фиксаторы	 FOR
Пластик	(полиэтилен низкой плотности)	Чехлы, мешки, пленки, пакеты, воздушно-пузырьковая пленка, фиксаторы	 LDPE
	(полиэтилен высокой плотности)	Прокладки уплотнительные (из пленочных материалов), в том числе воздушно-пузырьковая пленка, фиксаторы, набивочный материал	 HDPE
	(полистирол)	Прокладки уплотнительные из пенопластов	 PS
Комбинированная упаковка (бумага и картон/пластик)		Упаковка типа «скин»	 C/PAP
Просим обращать внимание на маркировку самой упаковки и/или вспомогательных упаковочных средств (при ее нанесении заводом-изготовителем упаковки/вспомогательных упаковочных средств). При необходимости, в целях ресурсосбережения и экологической эффективности, компания может использовать упаковку и/или вспомогательные упаковочные средства повторно. По решению изготовителя упаковка, вспомогательные упаковочные средства, и материалы из которых они изготовлены могут быть изменены. Просим актуальную информацию уточнять у импортера готовой продукции, указанного в разделе 22. Импортер. Срок службы. Условия гарантии настоящего Паспорта, Руководства по монтажу и эксплуатации. При запросе необходимо указать номер продукта и страну-изготовителя оборудования.			

Приложение 1

Тип кабеля

Мощность насоса VDS (кВт)	Силовой кабель (H07RN-F)		Контрольный кабель (H07RN-F)	
	Сечение, мм ²	Внешний диаметр, мм	Сечение, мм ²	Внешний диаметр, мм
2,2	4G1,5	12,5	-	-
3,7	4G1,5	12,5	-	-
5,5	4G2,5	14,8	4x1,0	10,3
7,5	4G4,0	16,8	4x1,0	10,3
11,0	4G6,0	19,7	4x1,0	10,3
15,0	4G6,0	19,7	4x1,0	10,3
18,5	4G10,0	24,5	4x1,0	10,3
22,0	4G10,0	24,5	4x1,0	10,3
30,0	4G16,0	27,5	4x1,0	10,3
37,0	4G16,0	27,5	4x1,0	10,3
45,0	4G10x2	24,5	4x1,0	10,3
55,0	4G16x2	27,5	4x1,0	10,3
75,0	4G25x2	33,5	4x1,0	10,3

Информация о подтверждении соответствия



Насосы погружные дренажные и канализационные торговой марки «VANDJORD», типы: SG, VSV, VSL, APV, VDW, VDS декларированы на соответствие требованиям Технических регламентов Таможенного союза ТР ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

Декларация о соответствии: ЕАЭС N RU Д-RU.PA08.B.47014/23, срок действия декларации о соответствии с 09.10.2023 до 08.10.2028 г.

Заявитель: Общество с ограниченной ответственностью «Вандйорд Групп». Место нахождения и адрес места осуществления деятельности: 109544, г. Москва, Муниципальный округ Таганский вн. тер. г., ул. Школьная, д. 39-41, номер телефона: +7 4957303655, адрес электронной почты: info.moscow@vandjord.com



ООО «Вандйорд Групп»
Адрес: 109544, г. Москва,
ул. Школьная, д.39-41.
Тел.: +7 (495) 730-36-55
E-mail: info.moscow@vandjord.com

Для использования в качестве ознакомительного материала. Возможны технические изменения. Товарные знаки, представленные в этом материале, в том числе VANDJORD, являются зарегистрированными товарными знаками на территории РФ. Их использование без разрешения правообладателя запрещено. Все права защищены.

22211015/3424

vandjord.com